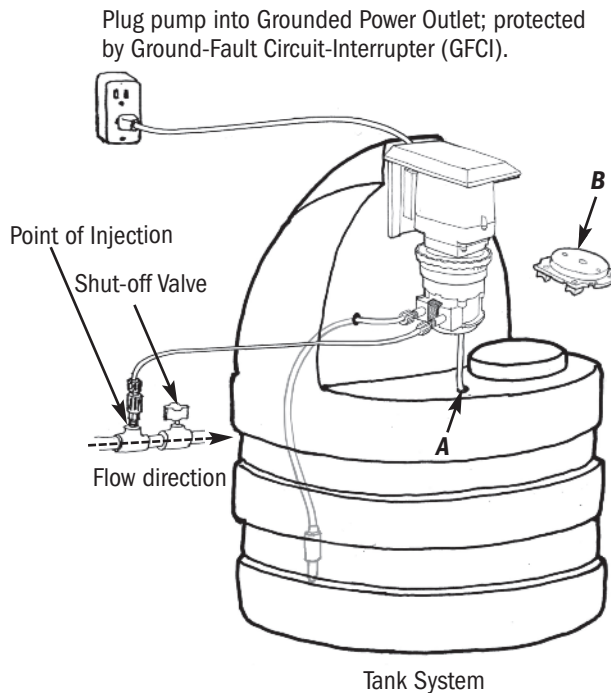


## TANK SYSTEM INSTALLATION INSTRUCTIONS

### Classic Single Head, M128 and Econ pumps

**NOTICE:** Before installing or servicing the pump, read the pump manual for all safety information and complete instructions. The pump is designed for installation and service by properly trained personnel.



**IMPORTANT! The Tank System is equipped with four screws installed into each side of the mounting bracket to prevent damage during shipping. Please remove the screws upon installation so that the pump may be easily removed from the mounting bracket when required.**

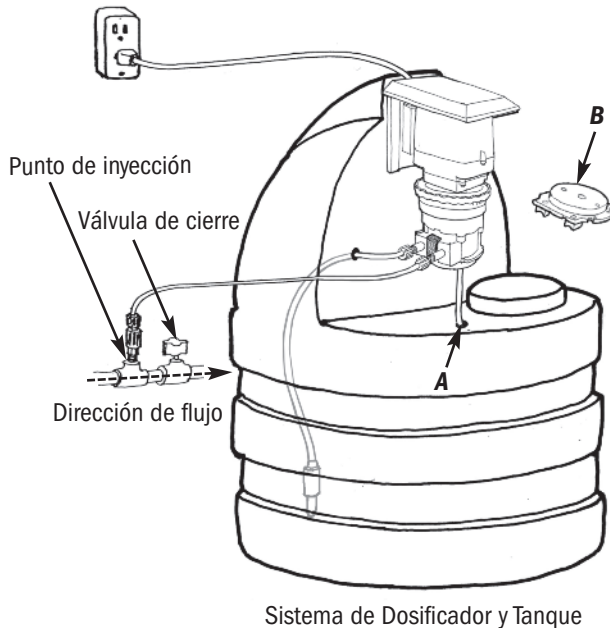
- 1 Install the injector into the pipe or fitting.
- 2 Install the discharge line from the discharge side of the pump head to the injection point.
- 3 Install the suction line from the suction side of the pump head to the tank.
- 4 Install the Spill Recovery (NOT applicable to Econ Pumps).  
NOTE: The spill recovery set-up utilizes 1/4" suction/discharge tubing.
  - Cut a 6" section of 1/4" suction/discharge tubing and insert through the spill recovery grommet **A**.
  - Unlatch and remove pump head cover.
  - Punch out one of two hole plugs using a 7/32" punch **B** (alternatively, you can use a 7/32" drill).
  - Reinstall pump head cover, secure latches.
- 5 Connect the power cord to the proper pump control circuit.
- 6 Fill the tank with the solution and securely tighten the locking cap.
- 7 Prime the metering pump and perform final adjustments, as shown in the pump manual.

# INSTRUCCIONES DE INSTALACION DEL SISTEMA DE TANQUE

## Serie Clásica de un cabezal, M128 y Línea Econ

**NOTICE:** Lea todas las advertencias de seguridad detalladas en el manual de instalación antes de instalar o reparar su dosificador. El dosificador ha sido diseñado para ser instalado por personal entrenado debidamente.

Enchufe el dosificador a un receptáculo con conexión a tierra adecuado protegido por interruptor diferencial.



**IMPORTANTE!** El sistema está equipado con 4 tornillos instalados a cada lado del soporte de montaje para prevenir daños durante el transporte. Por favor remuévalos al realizar la instalación, para facilitar el deslice del dosificador del soporte cuando sea necesario.

- 1 Instale el conector de inyección en la tubería.
- 2 Instale el tubo de descarga, desde el lado del cabezal indicado con la flecha hacia fuera, hasta el punto de inyección.
- 3 Instale el tubo de succión desde el tanque hasta el lado del cabezal indicado con la flecha hacia dentro.
- 4 Instale la opción de Recuperación de Pérdidas (NO aplicable para los dosificadores Econ).

NOTA: La Recuperación de Pérdidas requiere tubo de succión/descarga de 1/4 de pulgada.

- Corte una sección de 13cm de tubo de succión/descarga de 1/4 de pulgada e inserte por el agujero con goma **A**.
- Separe y remueva la cubierta del cabezal.
- Perfore uno de los agujeros utilizando un perforador de 7/32 pulgadas **B** (puede utilizar un taladro de 7/32 pulgadas).
- Reinstale la cubierta del cabezal, asegúrela.

- 5 Conecte el cable eléctrico al circuito adecuado.
- 6 Llene el tanque con la solución química y coloque la tapa.
- 7 Realice el cebado del dosificador y los ajustes finales necesarios como se indica en el manual.